

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.—Defensor de los intereses de España en Marruecos

ليلة في يوم الأربعاء 10 رمضان 1326

SUSCRIPCIÓN

Melilla, un mes 1'25 Ptas.
España, Tánger y Tetuán,
trimestre 5'00 »
Número suelta, 5 céntimos

SUPLEMENTOS ÁRABES

Dirección, Redacción, Administración y Talleres, calle de la Iglesia, número 2

SUSCRIPCIÓN

Extranjero, semestre 15 frs.
Marruecos, semestre 15 Ptas
Anuales, precios convencionales

Reformas para Melilla

COMO ANILLO AL DEDO

Si, como anillo al dedo viene tratar una vez más en estas columnas de un asunto, que nos lleva consumidas muchas cuartillas. Nos referimos á la necesidad de modificar el proyecto de construcción de cuarteles en el interior de la población murada y á la conveniencia de suprimir la actual zona polémica, como base de una urbanización con ansia apetejada, por lo mismo que responde á exigencias de gran apremio.

Ahora que se encuentra en esta Plaza la comisión del Estado Mayor Central, nos parece pues oportuno insistir en la petición, toda vez que el informe de los dos prestigiosos é ilustrados generales y Jefes, nuestros huéspedes, ha de pesar mucho en Madrid á la hora de resolver.

Siempre que nos ocupamos de la consolidación de la propiedad, pusimos de manifiesto las razones que existen para que solo se considere zona polémica la que se extiende más allá de la primera línea de fuertes constituida por los de Triana, Camellos, Cabrerizas Bajas y Herosas Coloradas, pues casi hasta ellos llegan los edificios del ensanche.

Hasta no hace muchos años, la Plaza vivía encerrada dentro de su cinturón de piedra; pero en la actualidad, ya lo ha visto la Comisión, los habitantes se han desbordado en busca de mayor espacio, formando barrios populosos, que puede decirse son los que integran á Melilla.

El primitivo recinto ha quedado reducido á simple ciudadela.

Y si esto es así, claro es que las defensas deben avanzar hacia el campo, en la misma medida que lo hacen los intereses que reclaman guarda.

En cuanto al emplazamiento de los cuarteles, cuya construcción es tan urgente, considérese que en todas las ciudades se levantan esos edificios castrenses, lejos del casco de la población y en nuestra Plaza, sobre los motivos de orden general, póngase otro muy digno de tenerse en cuenta; colocados en la periferia, protegerían los cuarteles los barrios exteriores de un modo eficaz, sin necesidad de recurrir á servicios extraordinarios de las tropas.

El cambio de la zona polémica y la variación en el emplazamiento de los cuarteles, son reformas por las que Melilla suspira y nosotros que á diario trabajamos, dentro de nuestra esfera, por el embellecimiento de la Plaza y por la mejora de sus condiciones de vida, nos atrevemos á llevar el asunto ante la consideración de los ilustres comisionados técnicos del Ejército que hoy son nuestros huéspedes.

Garganta, voz y boca se curan con las pastillas del Dr. Caldeiro. En farmacias, caja 1'50 pesetas; por 2 las remite el autor. Puerta del Sol, 7. Madrid.

Sección árabe

مولاي عبد الكبيط

قد تبصل جلاله مولاي عبد الكبيط على جناب الرجية السيد محيذ الكباش بوضيعة النيابة وبباشرة الامر المخترية مع نواب الدول بطنججة مكان المرجوم المنعم السيد الحاج محمد الطريس اختاره عمدة في هاذه الكنتة الجليلة حيث كان من اهل العقل والادب والمروءة بنهني جنابه السامي بما هو اهله

السلم في الاستعداد

في الخامس من اكتوبري حل بطرنا الويد الكربي الصبوري الذي خرج من مدريد لاجل تبعد احوال الرعايا وما يلزم من الاستعداد الكربي في اركان البلاد البحرية وترميم ما يحتاج الترميم وبعد ان جالو في اقطار البلد واتمام اصلاحه واستوعبو ذلك

خرجوا لمراعاة ذلك ايضا في البلاد الجارية بيدوا بسبته ولما حلوا حتى تلفتهم اكابر المسلمين بالترحاب الالهي ثم غدرو لهماذا الوطن لانهم هاذو الغرض المقصود بنصحتهم كمال السلامة والتيسير في الابواب كما كان لهم في الذعاب

صرف اليوم

لسكة الغرانسارية مع الاصبيرية 11 85
لاصبيرية - الكنتة 183 50

El texto árabe

Noticias de Marruecos.

La expedición científica á Africa

Los trabajos de la expedición científica á la costa del Norte de Africa, organizada por el Laboratorio biológico-marino de Baleares, tocan á su término.

El radio de acción de los expedicionarios se ha limitado este año á la zona comprendida entre el Cabo Tres Forcas y el rio Muluya, frontera de nuestra influencia y de la francesa.

A pesar de ser la Comisión dependiente del laboratorio biológico citado, fueron agregados á ella Don Lucas Fernandez Navarro, catedrático de cristalografía en la Universidad Central, que con el alumno Don Gregorio Sabater dedicaron al estudio de la orografía y formación del mapa geológico de la región del Rif, tan poco conocida; Don José Arias, del Museo de Ciencias Naturales, encargado de la recolección de insectos de la zona de estudio de la Comisión, y Don José María Benedito, jefe del laboratorio de disección del mismo Museo.

De la parte de estudios marinos, quedaron encargados el sabio catedrático y director de la expedición Don Odón De Buen; Don Luis Lozano, conservador del Museo de Ciencias Naturales; Don Carlos Varela, médico del laboratorio municipal, y el alumno D. Orestes Cendrero.

Hablando de la expedición nuestro colega *La Tarde*, se expresa en los siguientes términos:

«Las dificultades que se ofrecieron al Sr. Fernández Navarro para visitar los lugares donde había de verificar sus estudios, fueron prontamente vencidas por el general gobernador de Melilla, Sr. Marina, auxiliar eficazísimo de la expedición. Gracias á él, lugares antes inaccesibles á los europeos pudieron ser recorridos por los señores Navarro y Sabater, quienes pudieron ir hasta el campamento francés de Auberkenne, al otro lado del Muluya, hicieron vestidos á la europea la excursión de Cabo de Agua á Melilla, visitando el campamento de Muley Mohamed en Zeluan, las minas españolas de Beni-Bu-Ifrur, y realizaron el peligroso viaje de Melilla á Cabo Tres Forcas. Hase pues visto esta parte de la expedición coronada de mayor éxito, pues han podido ser estudiados terrenos por completo desconocidos, como son la gran sierra de Kebdana, Cabo Tres Forcas y monte Caranm.

«Los recolectores de insectos han tenido la suerte de encontrar especies desconocidas y otras de las que faltan ejemplares en el Museo de Ciencias Naturales.

«Finalmente, también el éxito ha favorecido la parte marina de la expedición, á pesar de las múltiples dificultades con que tropezó y las que le ofrecieron los frecuentes temporales que han azotado aquellas costas durante el verano.

«La pesca, á causa de lo nada trabajados que están aquellos sitios, ha sido abundantísima. Debido á la proximidad del Océano, las especies son distintas á las comunes en el Mediterráneo, habiéndose cogido algunas que han sorprendido por su rareza y hermosura.

«En donde la «recolección» fué enorme fué en el inmenso lago de Mar Chica. Cogieronse á veces mas de 200 kilogramos de pesca.

«El Sr. Varela, dedicado á la recolección y estudio de plankton, ha obtenido muchos y hermosos ejemplares de los diminutos animalillos que lo forman.

«Como resultado de estos trabajos hase formado una interesantísima colección de peces que irán á enriquecer la existencia de nuestro Museo.

«Los expedicionarios muéstranse agradecidísimos á las atenciones y ayuda que el general Marina y la guarnición de Melilla les ha prestado».

CHALDY, CAID DE MAZUZA

Antecedentes

Recordarán los lectores que, en la segunda decena de Junio último fué destituido Chaldy del cargo de caid de Mazuza.

Una mañana, al presentarse en Zeluan, fué invitado á constituirse en prisión y detenido estuvo varios dias mientras se realizaba una información para conocer si mantenía ó no relaciones secretas con Muley Hafid.

Díjose entonces que Chaldy había enviado ginetes, portadores de cartas para el hermano de Azis, y la fantasía aderezó el relato con detalles imaginarios.

El hecho cierto fué, que Chaldy consiguió sincerarse, mas no debieron convencer mucho sus explicaciones, por cuanto se le destituyó del cargo, aunque recobró la libertad.

En su reemplazo fué nombrado Sidi Larbi el Ahaul, moro influyente del poblado de Nador.

Desaciertos del Larbi

El nuevo caid, es hombre violento, rudo, de poca sinceridad y de menos tacto.

Su nombramiento, no obstante, se recibió con agrado, porque muchas fracciones no simpatizaban con su antecesor, pero cometía tantos desaciertos, que ha llegado á ser impopular.

Hace cuatro dias, asesinó bárbaramente á un cabo de Nador y á un indígena, en el camino de Zeluan, á donde les conducía.

El Chaldy labora

Desde el mismo momento en que fué destituido, solo pensó Chaldy en su reposición.

Hombre listo, sagaz y astuto, aprovechó en su beneficio los desaciertos de Larbi, y no cesó de laborar en la corte de Zeluan, ayudado por algunos vizires.

Anteayer mismo se negaba el Pretendiente á destituir á Larbi, arguyendo que no nombraba caides para ocho dias; pero tanto insistió Chaldy, tanto influyeron sus amigos y tales promesas de fidelidad hizo, que Muley Mohamed accedió.

Agitación en Nador

La mañana del lunes hubo alguna agitación en este poblado; los enemigos de Chaldy trataban de agredirle á su regreso de Zeluan.

Para evitar contiendas entre fracciones, intervinieron los santones y el mismo Larbi, siendo escuchados sus consejos. El buen sentido se impuso al fin.

Chaldy en Melilla

Ayer estuvo en nuestra plaza, refejándose en su rostro la alegría.

Parece que su actitud respecto á España es más conciliadora.

Celebraremos que así sea, y enviamos la enhorabuena al nuevo caid.

INFORMACION TELEGRÁFICA

(De nuestro corresponsal la Agencia Fabra)

NOTICIAS VARIAS

El viaje de "La Nautilus"

La escuela de guardias marinas rinde viaje.--Tripulantes satisfechos.--Deserciones.

Ha fondeado en el Ferrol la corbeta «Nautilus», escuela de guardias marinas.

Numerosos barquitos salieron á recibirla, con las familias de los tripulantes.

Estos vienen muy satisfechos de la expedición y especialmente de las atenciones que fueron objeto en Cuba.

La única nota desagradable la han dado el maquinista y varios marineros que desertaron en la Habana.

El estado sanitario es excelente.

De Guerra

Se sabe que la conferencia del Ministro de Fomento con el de Guerra, versó sobre la concesión hecha á la Compañía «Norte Africano» de un ramal de ferrocarril, desde los límites á los almacenes.

Se ignora el acuerdo que adoptaran.

Cumplimentando á SS. MM.

El General Primo de Rivera ha estado esta mañana en Palacio cumplimentando á SS. AA. Reales los Infantes doña Teresa y don Fernando.

Ascensos y destinos

Mañana publicará el «Diario Oficial» los ascensos en el generalato y la combinación de altos mandos que se anunciaba.

Parece que no habrá modificación en los nombres que viene manejando la prensa con tal motivo.

Nueva organización

Se dice que tan pronto regrese á la Corte la Comisión de Estado Mayor Central, terminada la visita de inspección á las plazas del Norte de Africa, se acometerá una nueva organización en algunos cuerpos de ejército.

Maniobras

Han comenzado las que durante varios días debe realizar la división reforzada que manda el General Orozco.

El General Primo de Rivera presenciará algunos ejercicios.

Congreso Histórico

Según comunican de Zaragoza, el próximo día 14 se inaugurará solemnemente el Congreso Histórico de la Independencia, que revestirá gran interés.

Extranjero

Marruecos

La epidemia en Rabat

Según noticias de Rabat, el cónsul español ha negado terminantemente que se hayan registrado casos de cólera.

La epidemia que existe es sin duda el tifus, pero con carácter benigno, habiéndolo demostrado así los varios casos ocurridos.

Sajonia

Condecoraciones

De Dresde telegrafian que los señores Altondezelazar y marqués de

Viana han sido condecorados por el Rey con la gran Cruz de San Alberto.

Visitas de Don Alfonso

Otras noticias de Dresde afirman que el Rey de España ha visitado la riquísima colección de joyas de la corte de Sajonia.

Portugal

Medidas de precaución

Telegrafian de Lisboa que las autoridades de O.hao Algarre han prohibido á un vapor procedente de Rabat que descargara sus mercancías, con motivo de la desconocida epidemia que reina en aquella capital.

Rusia

Explosión de un polvorín

De San Petersburgo telegrafian que ha ocurrido una explosión en un polvorín.

La detonación fué tremenda.

Del siniestro han resultado cinco heridos graves y siete leves.

Francia

Incendio en una fábrica

De Perpignan comunican que un formidable incendio ha destruido una importante fábrica de paños.

Las pérdidas son inmensas.

Se calcula que con tal motivo que darán sin trabajo unos 200 obreros.

Turquia

El conflicto turco-búlgaro

Noticias de Sofía.--Entusiasmo de los búlgaros

Alegría.--Festejos.--Felicitaciones.--La movilización

Recíbense despachos de la Capital del Principado, participando que las últimas determinaciones del gobierno búlgaro, han despertado en aquella y en las poblaciones más importante vivísimo entusiasmo.

La proclamación de la independencia ha enloquecido á los búlgaros que dan pruebas de una actividad incansable.

Prepáranse grandes y estruendosos festejos para celebrar el trascendental acontecimiento.

En las oficinas de Guerra se trabaja día y noche, en la expedición de ordenes para la movilización de las tropas búlgaras.

Los soldados son objeto de manifestaciones de afecto en todas partes.

El Príncipe Fernando está recibiendo incesantes felicitaciones calorosas.

No habrá ataque.--Solo independencia.--Una proclama.--A las potencias.--Viaje

A juzgar por el estado de la opinión búlgara y la norma que parece haberse trazado el gobierno de Sofía, lo ocurrido no servirá de base á una declaración de guerra á Turquía por parte de Bulgaria, pues esta no la atacará limitándose á sostener la independencia que ha proclamado.

El Príncipe Fernando ha publicado un razonado y enérgico manifiesto en el que explica la proclamación de la independencia, enumerando las causas del hecho.

Termina diciendo que el pueblo búlgaro, confía en que las potencias aceptarán el hecho de su independencia, como nacido de un indiscutible derecho.

El Príncipe Fernando y los ministros que componen el Gabinete, han marchado á Philipopolis, habiendo sido despedidos por numerosísimo público.

Noticias de Constantinopla

La independencia de Bulgaria en Turquía

Conocimiento del hecho.--Impresión Protesta.--Una conferencia?

Comunican de Constantinopla, que en esta capital y en todo el Imperio ha causado hondo efecto la noticia de que Bulgaria había proclamado su independencia, desligándose de vínculos establecidos por los tratados.

Estas noticias han producido viva efervescencia.

El Gobierno turco anuncia una fuerte protesta ante las potencias por la conducta de Bulgaria.

No obstante la agitación que se nota en Turquía, se cree que esta nación no declarará la guerra á Bulgaria, limitándose á protestar energicamente de la violación del tratado que estableció el statu quo de los estados balcanicos.

Otros telegramas de Constantinopla dejan entrever la posibilidad de que se solucione el asunto acudiendo á la reunión de una conferencia internacional.

Un telegrama del Príncipe.--El Consejo se reúne.--La protesta.--Medidas.

Tan luego como se recibió en Constantinopla el telegrama del Príncipe Fernando comunicando la independencia de Bulgaria se reunió el Consejo de Ministros.

En el despacho manifestaba el Príncipe que se había visto obligado á aceptar la proclamación como hija de las circunstancias, pero que no obstante este acontecimiento seguía siendo personalmente fiel al Sultán de Turquía, á quien siempre ofrecía su adhesión.

El consejo extraordinario permaneció reunido hasta las tres de la madrugada.

Los ministros se manifestaron muy reservados al salir del Palacio.

Créese que no se tomó otro acuerdo importante que ratificar la protesta enviada á las potencias.

Háblase también de severas determinaciones de otra índole relacionadas más bien con la ocupación de las líneas de Oriente y violencias ejercidas por los búlgaros sobre los empleados.

Incidente grave

Kiamil y la embajada alemana.--Represalias.--Respuesta

Sábase que entre Kiamil Pachá y el embajador de Alemania ha ocurrido un incidente.

No se habla de otra cosa en Constantinopla.

Kiamil hablando en su despacho con el embajador le reprochó en términos muy vivos la conducta de Alemania que visiblemente tendía á favorecer los planes de Austria ante los últimos sucesos de los Balcanes.

El embajador contestó con entereza que ignoraba en absoluto de lo que hablaba; pero que de todos modos protestaba de la suposición no admitiendo los reproches.

El incidente se comenta muchísimo.

De otros Estados

Austria-Hungría

Un despacho de Budapest dice que en vista de los acontecimientos

se ha dispuesto la movilización de las tropas.

En Viena se teme que la cuestión se solucione por medio de las armas.

Los asuntos de Bulgaria se siguen con el natural interés.

Rusia

Importantes periódicos de París aseguran que en el conflicto pendiente, Rusia apoyará moralmente al Imperio Otomano; pero no de otra manera.

Italia é Inglaterra

Según noticias de origen británico, Italia está dispuesta á apoyar las iniciativas de Inglaterra.

Esta se negará á sancionar la infracción cometida por Bulgaria del tratado de Berlín.

El gobierno inglés esperará para obrar á que den su opinión sobre el particular los Estados signatarios del referido tratado.

Los diarios ingleses confían en que la cuestión se arreglará de un modo pacífico.

Con rara unanimidad se condena la actitud en que se han encontrado Bulgaria y Austria.

Francia

Un despacho de París dice que «Le Temps» ha recibido noticias de estar ya avanzando hacia las fronteras los ejércitos turco y búlgaro.



Acaba de comprobarse que el secretario del juzgado municipal de Epluga (Barcelona) falsificaba las firmas del juez y libraba certificados de matrimonio.

Pasa de 900 el número de casamientos que ahora se declaran falsos, cuyos conyuges tendrán que casarse de nuevo para legalizar su estado.

El suceso ha producido en Epluga gran ruido, pues sienten, y es de sentir, que haya algún arrepentido que no quiera repetir.

Las veinte agencias de préstamos que existen en Málaga, han cerrado sus puertas, suspendiendo las operaciones que realizaban.

Si la noticia es verdad, me alegro por una cosa: porque al cabo la pañosa va á gozar de inmunidad.

Las excelentes bodegas del señor marqués de Mía, célebres en todo el mundo por su rica Manzanilla, han quedado, en pocas horas, reducidas á cenizas.

Hace poco, las bodegas del señor González Byasa también fueron por el fuego convertidas en ruinas. Ante la horrible frecuencia de estos incendios... vinícolas, se dice que los borrachos tratan de hacer rogativas á fin de que el cielo tenga piedad de la Manzanilla.

Un soldado de la guarnición de Cartagena, ha dado de machetazos á su novia, porque esta se negó á seguirle... Dios sabe á donde.

Oh chicas enamoradas, no olvidéis lo sucedido; sobre todo, la que tenga novio con armas al cinto.

P. Pillo.

La Sra. Viuda de Fernández

tiene el gusto de poner en conocimiento de su numerosa clientela que ha trasladado su establecimiento á la calle de Alfonso XII, frente al Mercado.

El Estado Mayor Central EN MELILLA

Visita á los cuarteles

Los generales Martitegui y Suárez Inclán, acompañados por el General Marina y miembros de la comisión, dedicaron la mañana de ayer á la visita de los cuarteles.

Los vetustos barracones que sirven de alojamiento á gran parte de la guarnición desde 1894 y que permanecen en pie merced á una esmerada conservación por parte de los cuerpos, fueron objeto de especial examen. De ellos se ha sacado todo el partido posible; pero es indudable que se impone la construcción de nuevos cuarteles.

En todas partes pudieron observar el orden y policía mas exquisitos y la perfecta organización de los servicios.

En el cuartel de Artillería ordenó el general Martitegui que se diese el toque de «á caballo» para la batería de Montaña y en menos de diez minutos estuvo lista para emprender la marcha lo que valió á su capitán plácemes.

El General Martitegui tuvo palabras de elogio para los primeros jefes, á quienes felicitó por la excelente impresión que llevaba de la visita á sus respectivos cuarteles, encargándoles que así lo manifestaran á los demás jefes y oficiales.

En el campo exterior

Por la tarde salieron las tropas á instrucción como de costumbre, sin introducir la mas pequeña variación, retirándose á la hora ordinaria.

La comisión examinó los lugares donde deben emplazarse baterías para la defensa del frente de mar, regresando al oscurecer.

Acompañaron á SS. EE. los miembros de la Junta de Defensa y les dió escolta una sección del Escuadron Cazadores de Melilla.

Excursión

Hoy á las siete, á bordo del «Alvaro de Bazán» se trasladará la Comisión á la Restinga y Cabo de Agua de donde regresará esta noche.

Los acompañarán el General Marina, los Coroneles de Artillería é Ingenieros, el capitán de este cuerpo Don Carmelo Castañón y nuestro compañero Don Cándido Lobera.

NOTICIAS

Recompensa

El ilustrado Jefe de E. M. de este Gobierno militar don Francisco Larrea, ha sido agraciado con el título de Comendador con placa de la Orden de Isabel la Católica, libre de todo gasto, por los eminentes servicios que tiene prestados en el Campamento de Cabo de Agua, donde como es sabido secundó admirablemente la política del general Marina.

Enviamos al coronel Larrea, que es uno de los más brillantes jefes del cuerpo, nuestra cariñosa y cumplida enhorabuena por la merecida distinción de que se le ha hecho objeto.

Viajeros

En el vapor correo «C. de Mahón» llegaron 84 viajeros entre ellos: el capitán don Teodoro F. de Cuevas, tenientes don Ricardo Moltó, don Francisco Centeno, capitán don Lucas de la Cuadra, comandante don Vicente Rodríguez Carril y don Pablo Vallescá. Sean bienvenidos.

Indígena aprovechado

Un moro del campo que sin dada va para timador, trató de afanar el reloj á un asistente; pero con mala fortuna, pues el interesado se apercibió á tiempo impidiendo el hurto.

El «novicio» ingresó en el arresto para hacer penitencia bajo la protección de la policía.

A incorporarse

Ha marchado á Canarias con objeto de incorporarse á su nuevo destino el teniente de Infantería nuestro amigo don Manuel Díez Ticio, á quien deseamos prosperidades.

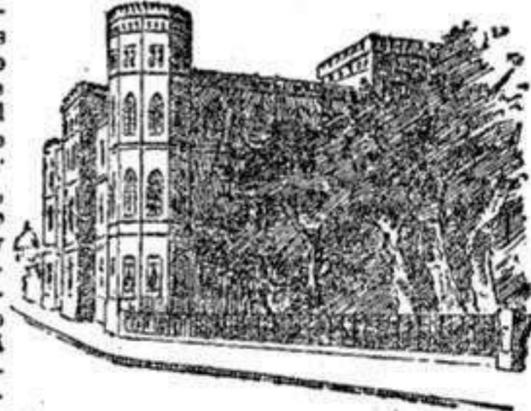
El teniente Segura

Se encuentra ya casi restablecido, lo que celebramos muy de veras, el teniente de Infantería D. Manuel Segura.

Información gráfica

El viaje de los Reyes al extranjero

Como estaba descontado, el recibimiento hecho á los Reyes de España en Budapest, ha sido entusiasta y afetuoso. Las hermosas avenidas que habian de recorrer desde la estación al palacio donde se hospedan, estaban lujosas, artísticamente engalanadas y llenas de gentes que aclamaban al anciano emperador y á sus regios huéspedes. La participación que toma el pueblo húngaro en los agasajos de que son objeto nuestros monarcas, es un paréntesis que ha abierto en la noble lucha que



El Palacio real de Munich

siendo su tío el emperador uno de los que con peores ojos ven en él al heredero de su doble corona.

El candidato de la corte de Viena, para heredero del actual monarca es el archiduque Carlos Francisco José, hijo de un hermano del legítimo heredero; pero al parecer la elección no ha sido muy aceptada, pues si éste, por sus ideas reaccionarias en pugna con el pensar general del imperio—hace temer una gobernación ahíta de desórdenes y desdichas, aquél por su falta de cualida-



El Archiduque Francisco Fernando, Príncipe heredero de Austria-Hungria

en su propio seno sostiene, una parte de él, la mayor, para conseguir su independencia, y la restante, la partidaria del pacto con Austria, para lograr que á la muerte de Francisco José no pase la corona á su sobrino y legítimo heredero, el archiduque Francisco Fernando.

No es solamente una parte de Hungría la que así piensa respecto á la sucesión del trono; en Austria tiene muchísimos más partidarios esa idea, y en el propio Viena se cuentan por muchos millares los enemigos del archiduque heredero, hecho que nada tiene de particular, estando, como está, divorciado de la corte, y



El emperador Francisco José

des para el alto puesto á que se pretende elevarlo, no parece el llamado á hacer la felicidad de austriacos y húngaros.

Con razón se teme como una grande é irremediable desdicha nacional, la muerte del anciano Francisco José.

Hoy el pueblo húngaro ha dado al olvido estos días el dualismo que le separa de Austria, y los negros presagios que sobre el porvenir del imperio se han hecho, dando una gran prueba de corrección, y toma la parte que le corresponde en los festejos y agasajos con que son obsequiados nuestros jóvenes soberanos.



El príncipe Leopoldo, regente de Bavaria

El Intendente Lanuza

En el vapor «C. de Mahón» salió ayer tarde con su distinguida familia para Algeciras, donde fijará su residencia en situación de cuartel, el Intendente de División don José de Lanuza y Arévalo, Jefe que ha sido de la Subintendencia de este Gobierno Militar.

A despedir á los viajeros acudieron al muelle, todos los Jefes y oficiales de Administración Militar y las numerosas relaciones con que en la plaza cuentan.

Deseamos á los señores de Lanuza un viaje muy feliz y grandes venturas en su nueva residencia.

La Emulsión Marfil al Guayaquil es la mejor de todas las emulsiones por su calidad, eficacia, conservación y precio, siendo también la de sabor mas agradable.

Todos los médicos la recomiendan eficazmente y su inmenso consumo es su mejor garantía.

Mejorado

Se halla bastante mejorado de su in-

disposición el Excmo. Sr. general segundo Jefe de esta Plaza, don Pedro Real, cuyo total restablecimiento deseamos vivamente.

El «General Concha»

Este cañonero marchará hoy á Restinga y Cabo de Agua, regresando mañana.

Nuevo colega

En Málaga ha visto la luz un nuevo periódico bajo el título «El Diario Malagueño» al que deseamos larga y próspera vida.

Óptica

A mediados del presente mes se propone venir á esta población el señor Boissier óptico de Londres. Es su propósito establecer por breves días su comercio de óptica fina.

Le acompañará el Dr. Lanaja, Médico oculista de Málaga, quien reconocerá y graduará la vista para acomodar los cristales que el cliente necesite.

ÚLTIMA HORA

(POR EL CABLE)

De nuestro corresponsal la Agencia Fabra

Desmintiendo una noticia

Telegrafian de Barcelona que se ha desmentido oficialmente la noticia de que en breve visitará aquella capital el presidente de la República francesa, Mr. Fallieres.

Horrible crimen de un Concejal

De Lisboa comunican un horroroso suceso ocurrido en el pueblo de Concho, y que ha producido grandísima impresión.

Un concejal del Ayuntamiento del referido pueblo, ha matado á balazos primero á su padre, luego á su madre, y por último á un hermano suyo.

Después se dió muerte á sí mismo.

La aerostación

Ascensión emocionante

Esta mañana se verificó la ascensión de los globos «Infante» y «Marte».

Pasado algún tiempo, á este último se le desgarró la envoltura, y por más esfuerzos que realizaron sus tripulantes, no lograron evitar su descenso.

El «Marte» cayó sobre el tejado de la casa número 7, de la calle de Relatores, despertando en Madrid grandísima emoción.

Lo tripulaban el teniente de Ingenieros, Sr. Pol, el comandante de Estado Mayor, Sr. Retana, el Capitán Sr. Perogordo y el teniente Sr. Astray, todos los cuales resultaron ilesos.

El viaje de los Reyes

Telegrafian de Viena que mañana miércoles regresará don Alfonso de Dresde.

En la noche de dicho día los Reyes y la Reina Cristina asistirán á una gran soirée en el Teatro Real de Viena, y á un banquete que le ofrecerá la embajada de España.

Don Alfonso pasará seis días cazando en Halbthazn en compañía del Archiduque.

El Mokri en San Sebastián

Conferencia.—Sus impresiones.—Explotaciones mineras.—A Madrid.

En compañía del Duque de Tovar ha llegado á San Sebastián en automóvil el Mokri.

Hoy ha almorzado en el monte Ulía en compañía del Duque y del Sr. Perez Caballero.

El Mokri ha manifestado que trae excelentes impresiones de Londres y de París respecto del reconocimiento de Hafid y de los asuntos de Marruecos.

Añadió que le preocupa el conflicto turco-búlgaro, por cuanto afecta á Turquía.

Sus acompañantes le hablaron de las explotaciones mineras y les prometió su apoyo cerca de Muley Hafid.

El día 8 ó el 9 marchará á Madrid.

Cambios del 6.

París 11'35
Londres 27'94

Se necesitan

oficiales en la alpagatería de la calle del General Chacel.

Faltan oficiales oboanistas. General Margallo, número 19.

DESCONFIAD DE LAS IMITACIONES

PEDID SIEMPRE

LA EMULSION MARFIL AL GUAYACOL

Preparada con Aceite puro de Hgado de Bacalao, con Hipofosfitos de Cal y Sosa y Guayacol

PREMIADA EN LA EXPOSICION DE ALEJANDRIA

Este preparado se recomienda por Médicos eminentes como de utilidad indiscutible en el ESCROFULISMO y RAQUITISMO, CATARROS BRONQUIALES y TOSAS REBELDES.

Sus resultados son altamente beneficiosos en el primer grado de la TUBERCULOSIS PULMONAR pues contiene la marcha de tan terrible padecimiento. Engorda y fortalece á los niños, favoreciendo la nutrición del sistema óseo.

Se vende en todas las farmacias y droguerías. DEPÓSITO CENTRAL: Laboratorio Químico-Farmacéutico de F. del Rio Guerrero, sucesor de González Marfil, Málaga.

Para calzarse barato

en la antigua y acreditada zapatería

La Moda

situada en el nuevo barrio de **Reina Victoria**

Las importantes compras de pieles de todas clases, así como de calzado de fabricación esmerada que acaba de realizar el dueño de este establecimiento y conocido industrial

Miguel Alcaraz

le permite vender en condiciones sumamente ventajosas para el público.

El dueño de **La Moda** ha recibido un extenso surtido en chanclos de goma marca BOSTON.

La Iberica

DE LA

Viuda de Ramirez y Hermano

Extenso y variado surtido de calzado á la venta á precios económicos.

Especialidad en el calzado á la medida y en pieles finas.

Se admiten operarios.

Calle San Miguel, 23

LA MEJOR BEERVA

"CRUZ del CAMPO" -- Sevilla.

Representación y depositario en Melilla, José Arza, calle del P. Lereundi, número 49.

Mil pesetas al que presente cápsulas de Sándalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curan más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 3, farmacia

ECONOMATO MILITAR

Últimos géneros llegados

Bacalao Bacocia 1. ^a	Kilo	1'75
Merluza curada		1'40
Abadejo		1'50
Miel de caña, lata de 1 kilo.		0'70
de abejas de 1/2		1'00
de Botes de cristal.		1'10
Queso del Canadá	Lata	1'85
Imperial	Bote	1'40
Gorgonzola	Lata	1'50
Pickles Montou	Bote	0'55
Fresa, melocotón, albaricoque y otras frutas en dulce		0'95
Id. id. id.	Lata	0'80
Jamón de Lanzarote en piezas.	Kilo	8'75
Tocino		2'80
Sardinas en escabeche, lata de 1 kilo.		1'00
Id. id. id. de 1/2 id.		0'80
Cebollas en vinagre	Bote	1'00
Pasta de anchova y de langostas		0'70
Sopas de rizo de buey, riñón, menudillo de vaca y tortuga	Lata	0'60

En el nuevo local de la sociedad se han establecido despachos de correo y pan en condiciones favorables para los Sres. socios.

Gran Café YUDAH

General Knecht, junto al Casino Español

Gran surtido en Hoores, Cognacs, Ponchos, Vermouths, de las más exquisitas marcas nacionales y extranjeras.

Superior Cerveza alemana Pilsen. Café sin rival. Servicio esmerado á domicilio.

Especialidad en café tostado á vapor á 2 pesetas kilo

Servicios de la Compañía Trasatlántica Española

Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro sábados, á saber: 5 Enero, 2 Febrero, 2 y 30 Marzo, 27 Abril, 25 Mayo, 22 Junio, 20 Julio, 17 Agosto, 14 Septiembre, 12 Octubre, 9 Noviembre y 7 Diciembre, directamente para Génova, Porsaid, Suez, Colombo, Singapoor y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes á saber: 22 Enero, 19 Febrero, 19 Marzo, 16 Abril, 14 Mayo, 11 Junio, 9 Julio, 6 Agosto, 3 Septiembre, 1 y 29 Octubre, 26 Noviembre y 24 Diciembre, haciendo las mismas escalas que á la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Cuba y Méjico

Servicio mensual á Habana y Veracruz, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de la Coruña el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba é isla de Santo Domingo.

Línea de New-York, Cuba y Méjico

Servicio mensual, saliendo de Génova el 21, de Nápoles el 23, de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz el 26 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cádiz, Barcelona y Génova. Combinaciones con distintos puntos de los Estados Unidos y literales de Cuba. También se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en la Habana.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 11, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Lázaro, Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos, combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite Pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris con trasbordo en la Habana. Tambien carga para Maracaibo, Carúpano, Corey Cumaná, con trasbordo en Puerto Cabello y para Trinidad con trasbordo en Curacao.

Línea de Buenos-Aires

Servicio mensual, saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz, Barcelona y accidentalmente Génova. Combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Línea de Canarias

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19 y de Cádiz el 22 de cada mes, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, con retorno á Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso el día 1.^o, haciendo las escalas de Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Línea de Fernando Póo

Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cádiz el 30, y así sucesivamente, cada dos meses, para Fernando Póo, con escalas en Las Palmas y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea. Regresando de Fernando Póo el 26 de Febrero y así sucesivamente cada dos meses, haciendo las mismas escalas que á la ida, para Cádiz y Barcelona.

Línea de Tánger

Salidas de Cádiz: lunes, miercoles y viernes para Tánger, con extensión á los puertos de Algeciras y Gibraltar.

Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados para Cádiz.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, á quienes la Compañía dá alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. Tambien se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo á lo establecido en la Real orden del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras públicas de 14 de Abril de 1904, publicada en la «Gaceta» de 22 del mismo mes.

Servicios comerciales.—La sección que de estos servicios tiene establecida la compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.

TEJAS ONDULADAS IMPERMEABLES

CON PATENTE DE INVENCIÓN

DE VIDAL Y COMPAÑIA



Despacho: *Lladó, 1. — Barcelona*

Es el mejor y más económico de los sistemas conocidos de cubiertas, por el gran ahorro de material y de jornales.

Precios: Tejas de clase A, 3'00 Ptas. metro cuadrado

Las mismas tejas pintadas, aumentan en 0'25 ó 0'50 pesetas el metro cuadrado, según se pinten por una ó por las dos caras.

Cada dos tejas cubren un metro cuadrado

FIDANSE CATALOGOS

TEMPORADA DE VERANO Gran Bazar Cohen

General Margallo, 35, Polígono

Joseph S. Cohen tiene el gusto de poner en conocimiento de su numerosa clientela y del público en general que acaba de recibir un extenso surtido en lanas para caballeros, desde ptas. 8 hasta ptas. 60 el corte de tres metros.

Sedas, alpacas, driles de hilo y algodón del país y extranjero, piqué blancos y en colores; rayadillos para militares; mahón azul calidad extra color invariable; batistas bordadas estampadas y lisas última novedad; fruncidos relámpagos y granadinas; telas bordadas caladas estilo marroquí; uso de familia, grano de oro y holandá. Telas de un suño para sábanas; cuellos, corbatas y puños; camisetas, medias y calcetines; colcha y toallas para baños. Completo surtido en sombreros, sombrillas y abanicos; corbatas para señoras; relojes ría, quincalla y perfumería; gemelos de testro y campaña; inmenso surtido en sedas para bordar, coser y ojalar; algodones de las mejores y más conocidas marcas para labores. Único depósito del «Céfiro Oriente Lillo» el más eficaz para la calvicie, é infinidad de artículos difíciles de enumerar. Precios sin competencia. Visitando este establecimiento todos quedarán satisfechos y sorprendidos de la baratura de sus precios.

35, General Margallo, 35

Se necesita

una oficial planchadora. Darán razón, calle Alta, núm. 5.

La Imperial

Gran Zapatería de Saturnino Navas SAN MIGUEL, 20.

Gran surtido á la venta de calzado de todas clases.

Tambien se confecciona á la medida á precios convencionales.

Venta de curtidos y taller de cortes aparados.

SUCURSALES:

Barrio de Alfonso XIII y de Túnel Plaza de Armas.

Almacen de Saldos

Gran surtido en géneros de todas clases y ropas hechas, que se realizan á precios muy ventajosos. Gran surtido en loza, cristal, ferreteria y perfumería, que podemos ofrecer como verdadera ganga.

MARGALLO, 29 (Polígono)

Se traspasa

con existencias ó sin ellas una tienda y restaurant, por no poder atenderlo su dueño.

Razón: General Chacel núm. 4.

SECCION OFICIAL

Junta de Arbitrios

ANUNCIO

Hallándose desalquiladas para el día 15 del actual las casetas números 1 y 3 del mercado público de esta plaza, las personas que deseen ocuparlas lo solicitarán por instancia, del Excmo. Señor General Presidente de esta Junta antes del día 10 del corriente.—Melilla 2 Octubre de 1908.—El Vocal Secretario,—Emilio Marmol.—Rubricado.

Se alquila Un piso alto en la calle Alta núm. 12. Para informes en la misma casa.